

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN TUẦN GIÁO
TỈNH ĐIỆN BIÊN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 97/2021/HS-ST
Ngày 22/9/2021

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TUẦN GIÁO - TỈNH ĐIỆN BIÊN

- Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Lương Thị Nga.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Tòng Văn Nghiễn và bà Lò Thị Thiêm.

- Thư ký phiên tòa: Ông Thào A Thu, Thư ký Tòa án nhân dân huyện Tuần Giáo.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tuần Giáo tham gia phiên tòa: Ông Phạm Minh Hưng, Kiểm sát viên.

Ngày 22 tháng 9 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Tuần Giáo, tỉnh Điện Biên xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 100/2021/TLST-HS ngày 07 tháng 9 năm 2021, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 99/2021/QĐXXST-HS ngày 09 tháng 9 năm 2021 của Tòa án nhân dân huyện Tuần Giáo đối với bị cáo:

Họ và tên: **Giàng A L**; tên gọi khác: Không; sinh năm 1982; tại huyện T, tỉnh Điện Biên; nơi cư trú: Bản H, xã P, huyện T, tỉnh Điện Biên; dân tộc: Mông; quốc tịch: Việt Nam; tôn giáo: Không; giới tính: Nam; nghề nghiệp: Nông nghiệp; trình độ văn hóa: Không biết chữ; con ông: Giàng Trồng T, đã chết và con bà: Thào Thị D, đã chết; bị cáo chung sống như vợ chồng với chị Thào Thị P, sinh năm 1987 (Đến năm 2007 không còn sống chung) và có 04 người con, con lớn nhất sinh năm 2001, con nhỏ nhất sinh năm 2006; tiền sự: Không; tiền án: Không; nhân thân của bị cáo: Bị cáo chưa bị xét xử và áp dụng biện pháp xử lý hành chính tại Tòa án; bị cáo bị tạm giữ từ ngày 12/7/2021 đến ngày 15/7/2021 và bị tạm giam từ ngày 15/7/2021 cho đến nay; bị cáo được trích xuất có mặt tại phiên tòa.

* Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Chị Giàng Thị C; sinh năm 2001; trú tại: Bản P, xã P, huyện T, tỉnh Điện Biên; có mặt.

* Người bào chữa cho bị cáo có: Ông Lê Đình Thu - Luật sư thực hiện trợ giúp pháp lý của Trung tâm trợ giúp pháp lý Nhà nước tỉnh Điện Biên; có mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Qua các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 08 giờ 00 phút ngày 12/7/2021, L điều khiển xe mô tô nhãn hiệu SYM, loại xe ELEGANTSR biển kiểm soát 27Z1-094.15, màu sơn đen; đi từ bản Háng Chua, xã Phình Sáng, huyện Tuần Giáo ra Trung tâm xã Phình Sáng để tìm mua Heroine về sử dụng. Đến khoảng 08 giờ 30 phút cùng ngày, L đến bản Nậm Din, xã

Phình Sáng, huyện Tuần Giáo thì gặp một người đàn ông dân tộc Thái (L không biết rõ lai lịch), L đã hỏi và mua của người đàn ông đó được 01 gói Heroine với giá 1.000.000đ. Sau khi nhận tiền của L, người đàn ông đó đưa cho L 01 gói nilon màu trắng bên trong có 01 gói nilon màu trắng và 01 gói nilon màu xanh, L mở ra xem bên trong các gói đều có Heroine. Sau khi mua được Heroine, L bỏ gói Heroine vào túi quần bên phải đang mặc và đi về hướng bản Phiêng Hoa, xã Phình Sáng, huyện Tuần Giáo để tìm chỗ làm thuê; còn người đàn ông đó đi đâu L không biết. Đến khoảng 09 giờ 25 phút, khi L đi đến khu vực bản Phiêng Hoa, xã Phình Sáng, huyện Tuần Giáo thì gặp Tổ công tác Công an xã Phình Sáng, huyện Tuần Giáo đang làm nhiệm vụ ra lệnh dừng xe. Tổ công tác yêu cầu L có gì liên quan đến ma túy tự giác giao nộp, khi được yêu cầu L tự giác giao cho Tổ công tác Công an xã Phình Sáng 01 gói nilon màu trắng bên trong có 01 gói nilon màu trắng và 01 gói nilon màu xanh, các gói này khi mở ra bên trong đều có chứa chất bột màu trắng, theo lời khai của bị cáo thì đó là Heroine. Tổ công tác đã lập biên bản bắt người phạm tội quả tang và lập biên bản thu giữ vật chứng. Bị cáo và vật chứng đã được đưa về Cơ quan điều tra Công an huyện Tuần Giáo để điều tra làm rõ.

Sau khi đưa vật chứng về Cơ quan điều tra, Công an huyện Tuần Giáo thì Cơ quan điều tra đã mở gói niêm phong có sự chứng kiến của bị cáo: Đối với 02 gói nghi Heroine thu giữ của bị cáo được xác định khối lượng của 01 gói bằng nilon màu trắng là 0,65 gam và trích 0,05 gam làm mẫu vật gửi giám định và của 01 gói bằng nilon màu xanh là 1,34 gam và trích 0,14 gam làm mẫu vật gửi giám định. Cơ quan điều tra đã ra Quyết định trưng cầu giám định số: 121 ngày 19/7/2021. Tại bản Kết luận giám định số: 861/GĐ-PC09 ngày 26/7/2021 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Điện Biên đã kết luận: 02 mẫu chất bột màu trắng ký hiệu M1, M2 trích ra từ vật chứng thu giữ của Giàng A L gửi giám định là chất ma túy: Loại Heroine. Không hoàn lại đối tượng giám định.

Tại Cáo trạng số: 83/CT-VKSTG ngày 06 tháng 9 năm 2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Tuần Giáo, tỉnh Điện Biên đã truy tố bị cáo về hành vi Tàng trữ trái phép chất ma túy. Tại phiên tòa vị Kiểm sát viên đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tuần Giáo đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo phạm tội Tàng trữ trái phép chất ma túy; đề nghị áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 BLHS xử phạt bị cáo từ 02 năm đến 02 năm 06 tháng tù; không phạt bổ sung đối với bị cáo. Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng điểm c khoản 1 Điều 47 BLHS; khoản 1, điểm a khoản 2, điểm a khoản 3 Điều 106 BLTTHS tuyên tịch thu tuyên hủy 01 phong bì niêm phong vật chứng màu trắng, các mép đều được dán kín. Mặt trước gói phong bì có ghi: Vật chứng còn lại của Giàng A L, sinh năm 1982, trú tại bản H, xã P, huyện T, tỉnh Điện Biên. Có khối lượng 0,6g (*Không thấy sáu gam*) Heroine (M1B) và 1,2 gam (*Một thấy hai gam*) Heroine (M2B), 01 túi nilon màu trắng, 01 mảnh nilon màu xanh, 01 vỏ gói niêm phong đã cũ dùng để niêm phong vật chứng tiêu hủy. Trả lại 01 xe máy nhãn hiệu SYM, loại ELEGANTSR, màu sơn đen bạc, biển kiểm soát 27Z1-09415 (đã qua sử dụng) cho chị Giàng Thị C. Đề nghị áp dụng Điều 136 BLTTHS; điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày

30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Người bào chữa cho bị cáo đề nghị: Áp dụng điểm s khoản 1 Điều 51 BLHS xem xét thái độ ăn năn hối cải, hành động tích cực hợp tác của bị cáo, bản thân bị cáo đang mắc bệnh AIDS đang uống thuốc ARV nên đề nghị HĐXX xem xét xử phạt mức thấp nhất có thể cho bị cáo, không áp dụng hình phạt bổ sung và miễn án phí hình sự sơ thẩm đối với bị cáo.

Lời trình bày của chị Giàng Thị C: Ngày 11/7/2021, có cho Giàng A L là bố đẻ của chị C mượn xe với mục đích đi làm thuê, quá trình sử dụng xe L đã sử dụng để làm phương tiện đi mua ma túy, việc L mua ma túy C không biết; nên đến nay chị C đề nghị Tòa án giải quyết cho chị C xin lại chiếc xe máy.

Tại phiên tòa, bị cáo nói lời sau cùng: Bị cáo nhận phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”, đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt và miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Xét về hành vi phạm tội của bị cáo: Quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa bị cáo đã khai nhận hành vi của mình phù hợp với lời khai có trong các tài liệu chứng cứ tại hồ sơ vụ án nên có đủ cơ sở kết luận: Khoảng 08 giờ 30 phút ngày 12/7/2021, bị cáo đã mua được của một người đàn ông dân tộc thái mà bị cáo không biết lai lịch, được 02 gói Heroine với giá 1.000.000đ; bị cáo mua ma túy với mục đích để sử dụng vì bị cáo sử dụng ma túy, ngoài mục đích sử dụng bị cáo không còn mục đích nào khác. Sau khi mua được ma túy, bị cáo chưa kịp sử dụng thì bị phát hiện bắt quả tang thu giữ. Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Tuần Giáo; đã tiến hành mở niêm phong vật chứng thu giữ để xác định khối lượng, có sự chứng kiến của bị cáo và bị cáo đã thừa nhận khối lượng Heroine thu giữ là 1,99 gam được xác định là hoàn toàn chính xác. Qua hành vi của bị cáo có đủ cơ sở kết luận bị cáo đã có hành vi Tàng trữ trái phép chất ma túy được quy định tại Điều 249 Bộ luật Hình sự. Vì vậy Viện kiểm sát nhân dân huyện Tuần Giáo truy tố và Kiểm sát viên luận tội là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[2] Xét tính chất vụ án là nghiêm trọng, hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm vào những quy định của Nhà nước trong việc quản lý, sử dụng các chất ma túy, gây mất trật tự trị an tại địa phương. Vì vậy, cần xử lý nghiêm minh nhằm răn đe và phòng ngừa chung.

[3] Xét tình tiết định khung hình phạt đối với bị cáo: Khối lượng Heroine bị thu giữ của bị cáo là 1,99 gam nằm trong khoảng từ 0,1 gam đến dưới 05 gam; bị cáo tàng trữ ma túy nhằm mục đích sử dụng; bởi vậy với hành vi và khối lượng Heroine thu giữ bị cáo phải chịu trách nhiệm hình sự về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy, theo điểm c khoản 1 Điều 249 BLHS có mức hình phạt tù từ 01 năm đến 05 năm.

[4] Xét về nhân thân và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo: Bị cáo sinh ra và lớn lên tại xã P, huyện T, tỉnh Điện Biên; bị cáo không

được đi học mà chỉ ở nhà lao động sản xuất cùng gia đình. Năm 1999 chung sống như vợ chồng với chị Thảo Thị P và có 04 người con. Đến ngày 15/7/2021 bị Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Tuần Giáo khởi tố về hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy. Bị cáo sử dụng ma túy từ năm 2006. Quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải nên cần áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự cho bị cáo. Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự quy định tại Điều 52 Bộ luật hình sự. Trong những năm qua Nhà nước đã tốn sức người, sức của để phòng chống tệ nạn ma túy; những cuộc tuyên truyền về tác hại ma túy đã đến được với người dân, bản thân bị cáo cũng thừa nhận mình đã được tiếp cận từ những cuộc tuyên truyền đó và hiểu rõ tác hại của ma túy đối với sức khỏe, nhưng vì bản thân không vượt qua được những cám dỗ, đua đòi cùng bạn bè sử dụng ma túy. Từ những lần sử dụng ma túy đó dẫn đến bản thân nghiện ma túy, cũng chính vì để thỏa mãn cơn nghiện ma túy mà bị cáo bất chấp quy định của pháp luật mua ma túy để sử dụng. Qua hành vi của bị cáo Hội đồng xét xử thấy rằng, bị cáo thiếu ý thức rèn luyện, coi thường pháp luật. Bởi vậy, Hội đồng xét xử cần có mức hình phạt nghiêm khắc để cải tạo, giáo dục bị cáo trở thành người tốt, có ích cho gia đình và xã hội và cũng là cơ hội để giúp bị cáo cai nghiện ma túy.

[5] Theo khoản 5 Điều 249 BLHS quy định; bị cáo còn có thể bị phạt tiền từ năm triệu đến năm trăm triệu đồng, tịch thu một phần hoặc toàn bộ tài sản. Tuy nhiên, xét điều kiện hoàn cảnh của bị cáo không có khả năng thi hành; nên Hội đồng xét xử không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[6] Tại phiên tòa, Vị đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tuần Giáo đã đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bị cáo phạm tội Tàng trữ trái phép chất ma túy và tuyên mức hình phạt đối với bị cáo từ 02 năm đến 02 năm 06 tháng tù; Hội đồng xét xử xét thấy, về đề nghị mức hình phạt là phù hợp với tính chất, mức độ, hành vi, tình tiết giảm nhẹ của bị cáo nên Hội đồng xét xử chấp nhận.

[7] Đối với đề nghị của người bào chữa cho bị cáo HĐXX xét thấy: Với tình tiết giảm nhẹ, hoàn cảnh của bị cáo, khối lượng ma túy thu giữ thì đề nghị của người bào chữa cho bị cáo là phù hợp với tính chất, mức độ, vì vậy HĐXX chấp nhận.

[8] Đối với người đàn ông bị cáo khai đã bán Heroine cho bị cáo, nhưng khi mua bị cáo không hỏi tên tuổi địa chỉ ở đâu nên không có cơ sở xác minh làm rõ, do đó tại vụ án này HĐXX không xem xét.

[9] Về vật chứng: Hội đồng xét xử thấy rằng cần căn cứ vào điểm c khoản 1 Điều 47 BLHS và khoản 1, điểm a, c khoản 2, điểm a khoản 3 Điều 106 BLTTHS để xử lý vật chứng như sau: Tuyên tịch thu để tiêu hủy 01 phong bì niêm phong vật chứng màu trắng, các mép đều được dán kín. Mặt trước gói phong bì có ghi: Vật chứng còn lại của Giàng A L, sinh năm 1982, trú tại bản H, xã P, huyện T, tỉnh Điện Biên. Có khối lượng 0,6g (*Không thấy sáu gam*) Heroine (M1B) và 1,2 gam (*Một thấy hai gam*) Heroine (M2B) do đây là chất nhà nước cấm lưu hành và 01 túi nilon màu trắng, 01 mảnh nilon màu xanh, 01 vỏ gói niêm phong đã cũ dùng để niêm phong vật chứng do không còn giá trị sử dụng. Đối với 01 xe máy nhãn hiệu SYM, loại

ELEGANTSR, màu sơn đen bạc, biển kiểm soát 27Z1-09415 (Đã qua sử dụng), do chị C không biết bị cáo sử dụng xe vào việc phạm tội, do đó chị C không có lỗi nên cần trả lại xe cho chị Chinh.

[10] Về án phí: Theo quy định tại khoản 2 Điều 136 BLTTHS và điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án và bị cáo có đơn đề nghị miễn án phí hình sự sơ thẩm nên bị cáo đủ điều kiện miễn án phí hình sự sơ thẩm.

[11] Trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử thấy rằng: Không ai có ý kiến khiếu nại các hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng và người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng và người tiến hành tố tụng đã thực hiện là đúng theo quy định của Pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249, điểm s khoản 1 Điều 51, điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự; khoản 1, điểm a, c khoản 2, điểm a khoản 3 Điều 106; khoản 2 Điều 136; Điều 331; Điều 332; Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự; điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án đối với bị cáo, tuyên xử:

1. **Tội danh:** Tuyên bố bị cáo Giàng A L phạm tội: Tàng trữ trái phép chất ma túy.

2. **Hình phạt:** Xử phạt bị cáo Giàng A L 02 (Hai) năm 03 (Ba) tháng tù; thời gian thi hành án phạt tù tính từ ngày 12/7/2021.

3. **Vật chứng:** Tịch thu để tiêu hủy 01 phong bì niêm phong vật chứng màu trắng, các mép đều được dán kín. Mặt trước gói phong bì có ghi: Vật chứng còn lại của Giàng A L, sinh năm 1982, trú tại bản H, xã P, huyện T, tỉnh Điện Biên; có khối lượng 0,6g (*Không thấy sáu gam*) Heroine (M1B) và 1,2 gam (*Một thấy hai gam*) Heroine (M2B) mỗi mẫu đựng trong túi nilon màu trắng gắn kín, 01 túi nilon màu trắng, 01 mảnh nilon màu xanh, 01 vỏ gói niêm phong đã cũ dùng để niêm phong vật chứng. Trả lại 01 xe máy nhãn hiệu SYM, loại ELEGANTSR, màu sơn đen bạc, biển kiểm soát 27Z1-09415 (Đã qua sử dụng) cho chị Giàng Thị C.

Đặc điểm vật chứng nói trên được ghi theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 08/9/2021 giữa Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Tuần Giáo và Chi cục thi hành án dân sự huyện Tuần Giáo.

4. **Án phí:** Bị cáo Giàng A L được miễn án phí hình sự sơ thẩm.

5. **Quyền kháng cáo:** Bị cáo Giàng A L được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án (Ngày 22/9/2021). Chị Giàng Thị C được quyền kháng

cáo phần liên quan đến quyền lợi của chị C đã tuyên tại bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án (Ngày 22/9/2021).

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Điện Biên;
- VKSND tỉnh Điện Biên;
- VKSND huyện Tuần Giáo;
- Công an huyện Tuần Giáo;
- Chi cục THADS huyện Tuần Giáo;
- Sở tư pháp tỉnh Điện Biên;
- Trung tâm TGPLNN tỉnh Điện Biên;
- Bị cáo;
- Đương sự;
- Lưu.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà

Lương Thị Nga

HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

HỘI THẨM NHÂN DÂN

THẨM PHÁN - CHỦ TỌA

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Điện Biên;
- VKSND huyện Tuần Giáo;
- Công an huyện Tuần Giáo;
- Chi cục THADS huyện Tuần Giáo;
- Sở tư pháp;
- Bị cáo;
- Lưu.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Lương Thị Nga

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Điện Biên;
- VKSND tỉnh Điện Biên;
- VKSND huyện Tuần Giáo;
- Công an huyện Tuần Giáo;
- Chi cục THADS huyện Tuần Giáo;
- Sở tư pháp;
- Trung tâm trợ giúp PLNN tỉnh Điện Biên;
- Bị cáo;
- Lưu.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

Lương Thị Nga

HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

HỘI THẨM NHÂN DÂN

THẨM PHÁN - CHỦ TỌA

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Điện Biên;
- VKSND huyện Tuần Giáo;
- Công an huyện Tuần Giáo;
- Chi cục THADS huyện Tuần Giáo;

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

- Sở tư pháp;
- Bị cáo;
- Lưu.

Lương Thị Nga